

**DÉBOURSÉS, AIDES ET DÉPENSES DESTINÉS AUX AUTOCHTONES
POUR L'ANNÉE 2013-2014**

Programme de soutien aux services de garde à l'enfance

Type de développement :
Communautaire

MINISTÈRE DE LA FAMILLE

ABÉNAQUIS

Odanak

Destinataire :	CPE AW8SSISAK	480 808 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

TOTAL - ABÉNAQUIS : 480 808 \$

ALGONQUINS

Kebaowek

Destinataire :	CPE A Migizy Odenaw	54 972 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Service de la dette	

Destinataire :	CPE Migizy Odenaw	214 965 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Kitcisakik

Destinataire :	CPE Misipison	74 065 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Service de la dette	

Destinataire :	CPE Misipison	585 325 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Kitigan Zibi

Destinataire :	Garderie Wazonon	410 306 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Lac-Simon

Destinataire :	CPE Takinagan	227 961 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Pikogan

Destinataire :	CPE Mokaam	669 287 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

**DÉBOURSÉS, AIDES ET DÉPENSES DESTINÉS AUX AUTOCHTONES
POUR L'ANNÉE 2013-2014**

Programme de soutien aux services de garde à l'enfance

Type de développement :
Communautaire

MINISTÈRE DE LA FAMILLE

ALGONQUINS

Timiskaming

Destinataire :	CPE Pidaban	775 788 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Winneway

Destinataire :	CPE Amosesag	372 490 \$
Objet :	Fonctionnement.	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Destinataire :	CPE Amosesag	62 031 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Service de la dette	

TOTAL - ALGONQUINS : 3 447 190 \$

ATTIKAMEKS

Manawan

Destinataire :	CPE Kokom Tcitchatci	722 126 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Destinataire :	CPE Kokom Tcitchatci	70 308 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Immobilisations	

Obedjiwan

Destinataire :	CPE Sakihitokiwan	1 550 229 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Destinataire :	CPE Sakihitokiwan	162 838 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Immobilisations	

Wemotaci

Destinataire :	CPE Six-Saisons	627 498 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

TOTAL - ATTIKAMEKS : 3 132 999 \$

**DÉBOURSÉS, AIDES ET DÉPENSES DESTINÉS AUX AUTOCHTONES
POUR L'ANNÉE 2013-2014**

Programme de soutien aux services de garde à l'enfance

Type de développement :
Communautaire

MINISTÈRE DE LA FAMILLE

CRIS

Chisasibi

Destinataire : Centre des services à l'enfance et à la famille Anjabowa 320 503 \$
Objet : Service de la dette
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : immobilisations - PFGI
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Immobilisations

Eastmain

Destinataire : CPE Waseyapin 100 791 \$
Objet : Service de la dette
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : immobilisations - PFGI
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Immobilisations

Mistissini

Destinataire : CPE Awash / Awash Childcare Center 160 742 \$
Objet : Service de la dette
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : immobilisations - PFGI
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Immobilisations

Nemiscau

Destinataire : Garderie She She Guin 60 350 \$
Objet : Service de la dette
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : immobilisations - PFGI
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Immobilisations

Waskaganish

Destinataire : CPE Waaseskun 131 108 \$
Objet : Service de la dette
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : immobilisations - PFGI
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Immobilisations

Waswanipi

Destinataire : CPE Awaash Shiishiikun Kamik 95 014 \$
Objet : Service de la dette
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : immobilisations - PFGI
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Immobilisations

Wemindji

Destinataire : CPE Kanawhymigoo 83 148 \$
Objet : Service de la dette
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : immobilisations - PFGI
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Immobilisations

Whapmagoostui

Destinataire : CPE Awash Etchees 133 831 \$
Objet : Service de la dette
Catégorie d'aide : Transfert non récurrent : immobilisations
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Immobilisations

**DÉBOURSÉS, AIDES ET DÉPENSES DESTINÉS AUX AUTOCHTONES
POUR L'ANNÉE 2013-2014**

Programme de soutien aux services de garde à l'enfance

Type de développement :
Communautaire

MINISTÈRE DE LA FAMILLE

CRIS

Général

Destinataire : Administration régionale crié 15 395 679 \$
Objet : Fonctionnement
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : fonctionnement
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Fonctionnement

Destinataire : Administration régionale crié 905 812 \$
Objet : Général
Catégorie d'aide : Transfert non récurrent : fonctionnement
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Aide financière

TOTAL - CRIS : 17 386 978 \$

HURONS-WENDATS

Wendake

Destinataire : CPE Orak 54 171 \$
Objet : Service de la dette
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : immobilisations - PFGI
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Immobilisations

Destinataire : CPE Orak 1 087 898 \$
Objet : Fonctionnement
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : fonctionnement
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Fonctionnement

TOTAL - HURONS-WENDATS : 1 142 069 \$

MICMACS

Gesgapegiag

Destinataire : CPE Gesgapegiag 360 217 \$
Objet : Fonctionnement
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : fonctionnement
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Fonctionnement

Listuguj

Destinataire : CPE Mawo 'Itijig Mijjuajig 652 747 \$
Objet : Fonctionnement
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : fonctionnement
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Fonctionnement

TOTAL - MICMACS : 1 012 964 \$

MOHAWKS

Kahnawake

Destinataire : Centre Enfance et Famille Step by Step 1 820 316 \$
Objet : Fonctionnement
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : fonctionnement
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Fonctionnement

Destinataire : Centre enfance et famille step by step 112 826 \$
Objet : Service de la dette
Catégorie d'aide : Transfert récurrent : immobilisations - PFGI
Type de dépense : Ordre budgétaire
Raison : Service de la dette

**DÉBOURSÉS, AIDES ET DÉPENSES DESTINÉS AUX AUTOCHTONES
POUR L'ANNÉE 2013-2014**

Programme de soutien aux services de garde à l'enfance

Type de développement :
Communautaire

MINISTÈRE DE LA FAMILLE

MOHAWKS

Kahnawake

Destinataire :	Centre enfance et famille step by step(BC)	347 745 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

TOTAL - MOHAWKS : 2 280 887 \$

INNUS

Pessamit

Destinataire :	Nuitsheukann	971 370 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Essipit

Destinataire :	CPE La Giroflée inc.	421 440 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Destinataire :	CPE La Giroflée inc. (BC)	1 644 692 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Mashteuiatsh

Destinataire :	CPE Auetissatsh	515 503 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Destinataire :	CPE Auetissatsh (BC)	227 634 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Matimekosh

Destinataire :	CPE Uatikuss	226 593 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Natashquan

Destinataire :	CPE Uapukun	648 150 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

**DÉBOURSÉS, AIDES ET DÉPENSES DESTINÉS AUX AUTOCHTONES
POUR L'ANNÉE 2013-2014**

Programme de soutien aux services de garde à l'enfance

Type de développement :
Communautaire

MINISTÈRE DE LA FAMILLE

INNUS

Natashquan

Destinataire :	CPE Uapukun	111 194 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Immobilisations	

Uashat-Maliotenam

Destinataire :	CPE Auassis	81 986 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Immobilisations	

Destinataire :	CPE Auassis	693 040 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Uashat

Destinataire :	CPE Kanitautshinaushiht	522 436 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

Destinataire :	CPE Kanitautshinaushiht	62 915 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Service de la dette	

TOTAL - INNUS : 6 126 953 \$

NASKAPIS

Kawawachikamach

Destinataire :	CPE Sachidun	222 438 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	

TOTAL - NASKAPIS : 222 438 \$

INUITS

Kuujuuaq

Destinataire :	CPE SARLIATAUVIK/SARLIATAUVIK CCC	128 580 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Immobilisations	

Tasiujaq

Destinataire :	CPE Qulliapik	63 902 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Immobilisations	

TOTAL - INUITS : 192 482 \$

**DÉBOURSÉS, AIDES ET DÉPENSES DESTINÉS AUX AUTOCHTONES
POUR L'ANNÉE 2013-2014**

Programme de soutien aux services de garde à l'enfance

Type de développement :
Communautaire

MINISTÈRE DE LA FAMILLE

AUTOCHTONES HORS RÉSERVE

Général

Destinataire :	CPE Abinodjic-Miguam	36 757 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Immobilisations	
Destinataire :	CPE Abinodjic-Miguam	1 045 663 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : projet	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	
Destinataire :	CPE Abinodjic-Miguam (BC)	394 063 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	
Destinataire :	CPE Premier Pas de La Tuque	1 063 781 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	
Destinataire :	CPE Soleil Le Vent / Rising Sun Childcare Center	934 103 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	
Destinataire :	CPE Soleil Le Vent / Rising Sun Childcare Centre	43 778 \$
Objet :	Service de la dette	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : immobilisations - PFGI	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Immobilisations	
Destinataire :	G. Auassiss - Petit-Enfant	340 449 \$
Objet :	Fonctionnement	
Catégorie d'aide :	Transfert récurrent : fonctionnement	
Type de dépense :	Ordre budgétaire	
Raison :	Fonctionnement	
TOTAL - AUTOCHTONES HORS RÉSERVE :		3 858 594 \$
TOTAL DU PROGRAMME :		39 284 362 \$
TOTAL DU MINISTÈRE :		39 284 362 \$